



# LES PINS D'ALEP TRAITEUR

SPÉCIALITÉS ARMÉNIENNES, LIBANAISES ET SYRIENNES

## MENU À EMPORTER



COMMANDES  
04 93 26 18 50



FERMÉ LE MERCREDI ET LE DIMANCHE

40 BOULEVARD STALINGRAD, 06300 NICE



# LES PINS D'ALEP

## UNE TRAVERSÉE FAMILIALE ENTRE ORIENT ET OCCIDENT.

Les Pins d'Alep, c'est avant tout un amour inconditionnel pour la cuisine familiale authentique. Fondé en 2003 et incarné par la famille Cheikhoyan, votre traiteur trouve son origine dans une traversée familiale historique entre orient et occident.

Transmises de génération en génération, les recettes arméniennes du Chef Charlie Cheikhoyan ont été imprégnées par les cultures méditerranéennes en particulier celles du Liban et de la Syrie.

Nous vous invitons à (re)découvrir une expérience culinaire originale, un voyage à la croisée des saveurs dans un lieu hautement symbolique: le Port de Nice, point d'arrimage occidental de la famille Cheikhoyan.

### A FAMILY'S JOURNEY BETWEEN EAST AND WEST.

Les Pins d'Alep, it's first and foremost an expression of unconditional love for authentic, homemade and family cooking.

Founded in 2003 by the Cheikhoyan family, Les Pins d'Alep is born out of a historical journey between East and West.

Passed on from generation to generation, Chef Charlie Cheikhoyan's Armenian recipes are largely influenced by Mediterranean cuisine and more specifically by Lebanon and Syria's traditional cooking.

We invite you to (re)discover a unique culinary experience, a true journey at the crossroads of countless flavors in a highly symbolic location: the Nice harborside, western homeport of the Cheikhoyan family.





# MEZZÉS FROIDS

## COLD MEZZES

### • BASTERMA

**Viande de bœuf fumée**  
Smoked beef filet .....

55,00 € LE KG  
MIN 150GR

### • SOUJOUK

**Saucisse de bœuf**  
Beef sausage .....

38,00 € LE KG

### • WARAK INEB

**Feuilles de vigne farcies avec du riz, oignons, menthe**  
Vine leaves stuffed with rice, onions, mint .....

32,00 € LE KG

### • HOMMOS BEL TAHINA

**Purée de pois chiches, crème de sésame, épices**  
Chickpeas puree, sesame cream, spices .....

26,00 € LE KG

### • MOUTABAL

**Aubergines grillées, crème de sésame, jus de citron, épices**  
Grilled eggplants, sesame cream, lemon juice, spices .....

26,00 € LE KG

### • MOHAMMARA

**Purée de poivrons, pignons, noix, oignons, épices**  
Peppers puree, pine nuts, walnuts, onions, spices .....

30,00 € LE KG

### • BABA GHANNOUJ

**Purée d'aubergines grillées, tomates, poivrons, jus de citron**  
Grilled eggplants puree, tomatoes, peppers, lemon juice .....

26,00 € LE KG

### • LABNE BEL KHYAR

**Yaourt concentré, concombres, aneth**  
Concentrated yogurt, cucumbers, dill .....

26,00 € LE KG

### • LABNE

**Yaourt concentré, menthe, ail, huile d'olive**  
Concentrated yogurt, mint, garlic, olive oil .....

20,00 € LE KG

### • TABOULÉ

**Persil, tomates, oignons, poivrons, blé concassé**  
Parsley, tomatoes, onions, peppers, crushed wheat .....

26,00 € LE KG

### • SALATAT FASSOULIA

**Salade de haricots blancs à la tomate, aneth**  
Bean salad with tomato, dill .....

20,00 € LE KG

### • MUJETERA

**Riz aux lentilles et oignons confits**  
Rice with lentils and confit onions .....

20,00 € LE KG

### • MSSAKA (RATATOUILLE)

**Aubergines, poivrons, oignons, tomates, ail**  
Eggplants, peppers, onions, tomatoes, garlic .....

22,00 € LE KG





# MEZZÉS CHAUDS

## HOT MEZZES

### • SAMBOUSSEK BEL JIBNE

Feuilleté aux fromages

Cheeses pastry .....

1,20 € LA PIÈCE

### • SAMBOUSSEK BEL LAHME

Feuilleté à la viande de bœuf

Beef meat pastry .....

1,20 € LA PIÈCE

### • SAMBOUSSEK BEL SELEK

Feuilleté aux blettes, feta, oignons, pignons

Chard, feta cheese, onions, pine nuts pastry .....

1,20 € LA PIÈCE

### • IJJEH BEL KHADRA

Beignets de courgettes, cébettes, menthe

Zucchini, spring onions, mint fritters .....

22,00 € LE KG

### • FALAFEL

Pois chiches, fèves, ail, persil, coriandre

Chickpeas, broad beans, garlic, parsley, coriander .....

1,20 € LA PIÈCE

### • KIBBÉ FRIT

Boulette de viande de bœuf et blé concassé,

farcie à la viande, oignons et pignons

Beef meatball with crushed wheat

stuffed with meat, onions, pine nuts .....

2,50 € LA PIÈCE

### • LAHMAJUN

Pizza arménienne avec de la viande et des légumes

Armenian pizza with meat and vegetables .....

4,90 € LA PIÈCE

### • FAYATERS BEL JIBNE

Pain libanais grillé farci au fromage, tomates, basilic

Lebanese pita stuffed with cheese, tomatoes, basil .....

9,00 €

### • FAYATERS BEL KEFTA

Pain libanais grillé farci à la viande hachée de bœuf, épices

Lebanese pita stuffed with minced beef meat, spices .....

9,00 €

### • FAYATERS BEL JIBNE WEL KEFTA

Pain libanais grillé farci au fromage et à la viande hachée, épices

Lebanese pita stuffed with cheese and minced meat, spices .....

10,50 €

### • FAYATERS BEL KERDIYE

Pain libanais grillé farci aux poivrons et au fromage, zahtar

Lebanese pita stuffed with peppers and cheese, zahtar .....

9,00 €





# SALADES

## SALADS

### • SALALAT FATTOUCH

**Salade, tomates, concombres, poivrons, oignons, pain grillé, sumac** ..... 9,50 €  
Salad, tomatoes, cucumbers, peppers, onions, grilled pita bread, sumac .....

### • SALATAT FETA

**Salade, tomates, oignons, concombres, poivrons, feta, olives, menthe** ..... 10,00 €  
Salad, tomatoes, onions, cucumbers, peppers, feta, olives, mint .....

### • SALATAT AL FALAFEL

**Salade, tomates, oignons, falafel frit, crème de sésame, variantes** ..... 10,00 €  
Salad, tomatoes, onions, falafel, sesame cream, pickles .....

### • SALATAT AL KHOUDAR

**Salade, tomates, concombres, oignons, poivrons** ..... 9,00 €  
Salad, tomatoes, cucumbers, onions, peppers .....



# SANDWICHES

## SANDWICHES

### • CHAWARMA KEBAB

**Viande de veau grillée sur la broche** ..... 7,00 €  
Veal meat roasted on a spit .....

### • KEFTA

**Viande de veau hachée, persil, oignons** ..... 7,00 €  
Minced veal meat, parsley, onions .....

### • FALAFEL

**Boules de pois chiches, fèves, coriandre** ..... 7,00 €  
Chickpeas, broad beans, coriander balls .....

### • Supplément frites fraîches (dans le sandwich)

Extra french fries .....

2,00 €

### • Barquette de frites fraîches

French fries .....

2,50 €

### • Soda (Coca-cola, Orangina, 7up...)

2,00 €

### • FORMULE : Sandwich + frites + boisson non alcoolisée

(uniquement le midi / for lunch) .....

10,00 €





# GRILLADES

## GRILL

### BROCHETTES EN PLAT SKEWERS PLATE (2 brochettes, accompagnement riz et salade libanaise 2 meat skewers with rice and lebanese salad)

#### • KEFTA

**Brochettes de viande de veau hachée, oignons, persil**  
Minced veal meat skewers, onions, parsley .....

15,00 €

#### • CHAWARMA 100% VEAU

**Viande de veau cuite sur la broche**  
Veal meat roasted on a spit .....

12,00 €

### TIKKA KEBAB

#### • BROCHETTES D'AGNEAU Lamb skewers .....

17,00 €

### CHICH TAOUK

#### • BROCHETTES DE POULET Chicken skewers .....

15,00 €

### BROCHETTE À L'UNITÉ MEAT SKEWER

#### • BROCHETTE D'AGNEAU Lamb skewer .....

7,50 €

#### • BROCHETTE DE POULET Chicken skewer .....

7,50 €

#### • BROCHETTE DE KEFTA Kefta skewer .....

7,50 €

#### • CHAWARMA 100% VEAU Veal roasted .....

25 € LE KG



## MENU MEZZÉ BEST-SELLER

### Assortiments de mezzés froids et chauds, à partir de 10 personnes :

- Hommos, Moutabal, Baba ghannouj, Mohammara, Taboulé, Labne bel khyar, Samboussek bel jibne, Samboussek bel lahme, Kibbés frits .....
- Baklavas au choix .....

27 € PAR PERSONNE

### Assortments of cold and hot mezzés for 10 people :

- Hommos, Moutabal, Baba ghannouj, Mohammara, Taboulé, Labne bel khyar, Samboussek bel jibne, Samboussek bel lahme, Fried Kibbés .....
- Baklavas of your choice .....

27 € PER PERSON





# PLATS CHAUDS

## HOT MEALS

### • KEFTA DE VEAU FRIT

Viande de veau hachée, oignons, persil  
Crushed veal meat, onions, parsley

26,00 € LE KG

### • DOLMA

Courgettes farcies à la viande de bœuf et riz  
Zucchini stuffed with beef and rice

22,00 € LE KG

### • IMAN BAYLDI

Aubergine farcie aux légumes / Stuffed eggplant with vegetables

8,90 €

### • KARNI YARIK

Aubergine farcie à la viande de bœuf  
Stuffed eggplant with beef meat

8,90 €

### • MOUSSAKA VÉGÉTARIENNE

Lamelles d'aubergines superposées avec une farce  
aux légumes gratinées au four  
Layered eggplants and vegetables, topped with cheese

9,90 €

### • MOUSSAKA

Lamelles d'aubergines superposées avec une farce aux légumes  
et à la viande de bœuf gratinées au four

Layered eggplants, minced beef and vegetables, topped with cheese

9,90 €

### • PILAF ou BOULGOUR

Riz ou Blé aux vermicelles / Rice or bulgur wheat with angel hair

16 € LE KG



# DESSERTS

## DESSERTS

### • BAKLAVA

PISTACHES, NOIX, AGRUMES OU CHOCOLAT AMANDES

Pistachios, walnuts, citrus or chocolate almonds

2,90 €

### • KADAÏF

Cheveux d'anges à la crème de lait parsemés de pistaches  
(aromatisés à la fleur d'oranger ou à l'eau de rose)

Angel hair with cream and pistachios  
(flavored with orange blossom or rose water)

6,90 €

### • MOUHALABIYÉ

Flan libanais à la fleur d'oranger, et pistaches

Milk pudding with orange blossom and pistachios

3,50 €



# SUPPLÉMENTS

### • Paquet de 5 pains libanais

Pack of 5 lebanese breads

2,50 €

### • Petit paquet de pain libanais

Small pack of lebanese breads

0,70 €





# LES PINS D'ALEP

## TRAITEUR

Bon Appétit, Enjoy your meal,  
Բարի ախործակ



LIVRAISONS



deliveroo



LIVREUR CHIC



Uber  
Eats

COMMANDES  
04 93 26 18 50



/LESPINSDALEP



@LESPINSDALEP